DECANO DE LA PRENSA HISPANA

LA TRIBUNA

DE NEW JERSEY

Año 42 • Núm. 10 FIRST SPANISH ADVERTISING MEDIUM IN NEW JERSEY AND NEW YORK - MEMBER OF S.I.P. Mayo 26 - Junio 8, 2004

PRESOS EN GUANTANAMO 30 DISIDENTES CUBANOS

Eran dirigentes de grupos opositores, capturados en alta mar por guardacostas USA cuando trataban de escapar del comunismo. (Noticias de Cuba Pag. 16)



POR EL 20 DE MAYO

UNION CITY.- El Congresista Roberto Menéndez habló durante el acto de las Organizaciones Cubanas Unidas por el aniversario de la República de Cuba. (Foto Lionel)



✝

GLEN CUNNINGHAM

Alcalde de Jersey City y Senador estatal, muerto de un ataque masivo al corazón a los 60 años de edad.



MEMORIAL DAY

Día de la Recordación.

LA TRIBUNA saluda y recuerda a todos los combatientes por la democracia.



WASHINGTON.- De mal en peor la crisis en Iraq. (Lea Editorial Pag 2)



TRAGEDIA DE PUEBLOS HERMANOS

LA TRIBUNA expresa su pesar y solidaridad con los pueblos hermanos de Haití y República Dominicana ante la espantosa tragedia que sufren por inundaciones.



ABANDONA LA IGLESIA CATOLICA

HOBOKEN.- El Senador Bernard Kenny deja la iglesia en protesta por la intromisión del Vaticano en la política interna de los Estados Unidos. Otros 48 legisladores demócratas se quejaron ante el Cardenal McCarrick en Washington.

CIERRAN 16 IGLESIAS CATOLICAS

(Relación completa en Pag 3)

COMIENZA ENCUENTRO MASONICO JUAREZ-MARTI EN NEW JERSEY

(Fraternales Pag. 10)

DEVELARAN MURAL DE CELIA CRUZ

INVESTIGAN BANCO WACHOVIA

(Pag 4)

FESTIVAL DE LA MARINA DE ELIZABETH SÁBADO 29 DOMINGO 30 FRONT STREET



TRIBUTO A DON TOMAS ESTRADA PALMA

UNION CITY.- Ex-presos políticos cubanos y familiares visitaron el busto de José Martí en el aniversario de su muerte en combate y viajaron a Central Valley, NY donde depositaron flores en los lugares donde vivió y trabajó Don Tomás Estrada Palma, primer Presidente de Cuba republicana. (Foto Luis Soto, vea Pag 4).

DECANO DE LA PRENSA HISPANA **LA TRIBUNA** DE NEW JERSEY

FIRST SPANISH ADVERTISING MEDIUM IN NEW JERSEY AND NEW YORK · MEMBER OF S.I.P.

RUTH MOLENAAR
Publicista y Editora

LIONEL RODRIGUEZ
Director

CARLA SORAYA MOLENAAR
Administradora y Ejecutiva

RAMON M. GONZALEZ
Asesor Legal

CARLOS G. BIDOT
Fundador

RENE GONZALEZ
C.P.A.

COMPOSICION • DIAGRAMACION • DISEÑO • *Yuly B. Romero*

CUERPO DE REDACCION
Felix Paret • Morán Mariño • Conchita Ruiz
Gladys Campanería • José Domínguez • Pablo Lucena

LA TRIBUNA no se hace responsable de ningún artículo u opiniones expresadas por sus colaboradores o anunciantes.
Los artículos firmados son de la exclusiva responsabilidad de su autor. La dirección de este periódico NO comparte necesariamente la opinión de artículos, informaciones y reportajes que aparecen en nuestras páginas. No se devuelven originales y fotos no solicitados.
Miembro de la Sociedad Interamericana de Prensa y del Colegio Nacional de Periodistas de Cuba en el Exilio.

E-Mail SMolenaar@aol.com
300-36th St. • P.O. Box 805 • Union City, N.J. 07087
Tel.: (201) 617-1360 • Fax: (201) 617-0042

Suscripción Anual: $35.00
PRINTED TWICE A MONTH

EDITORIAL DE LA TRIBUNA



AMIGOS QUE NO SON TALES...

Ahmad Chalabi era un rico exilado iraquí que fue escogido por el gobierno Bush-Cheney-Rumsfeld para "representar" o algo así a "las fuerzas del exterior", una práctica común de la política norteamericana.

Como de costumbre, le organizaron un grupo y le asignaron mucho dinero, dicen que $27 millones en cuatro años. Hoy los partes oficiales republicanos dicen que Chalabi fue quien "informó" a la Casa Blanca que el canalla Hussein tenía "armas de destrucción masiva". (¿No fué la CIA como dijo Powell en la ONU?). Bush se encargó de divulgar que los Estados Unidos estaban en peligro e invadió Iraq, acabando con el malvado Saddan pero no con los problemas, que el mismo Presidente admite "van a empeorar". Cada día mueren soldados de EU allá y 5,000 iraquíes ya han perdido la vida. Chalabi se instaló en una gran mansión en Bagdag, lo nombraron al Concejo de Gobierno iraquí (pero no como presidente) y Washington le asignó otros $335,000 mensuales. En enero de este año se tomó la foto de Ahmad invitado a Washington para escuchar un discurso de Bush donde le hicieron el honor de sentarlo detrás de la Primera Dama.

Pero... Ahmad Chalabi comenzó a criticar la política de Bush y cayó en desgracia. Las tropas le asaltaron y regaron la casa, lo sacaron de la cama a punta de M-16, le quitaron sus cheques y hasta lo acusan ahora de "traidor" en favor de Iran.

Tales lecciones fueron aprendidas antes por muchos otros en los cinco continentes. Confiaron en amigos que no eran tales.

Informe sobre Cuba

BUSH SUSPENDE AYUDA A FAMILIARES PERO SIGUE AUTORIZANDO LA VENTA MULTIMILLONARIA DE PRODUCTOS AGROPECUARIOS AL DICTADOR

El plan Bush de 500 páginas para una ayuda "cuando Cuba sea libre" deja varias preguntas sin contestar:
1) ¿Por qué Bush sigue levantando el "embargo" y autorizando los negocios con Castro?
2) ¿Por qué Bush sigue atrapando en alta mar a los balseros cubanos y entregándoselos a Castro?
3) ¿Por qué no enfrenta los vínculos de Castro con el narcotráfico y las guerrillas?
4) ¿Por qué se niega a implementar la Ley Helms-Burton y sigue aplazando su firma?
5) ¿Por qué no acaban de enjuiciar a Castro por el asesinato de los Hermanos al Rescate y sin embargo condenan a largas penas de prisión a quienes para tratar de liberarse secuestran aviones?

Por Lionel Rodríguez

Durante 45 años todos los Presidentes de los Estados Unidos han hecho lo mismo, sean republicanos o demócratas, politiquean y mienten sobre el caso cubano, se ponen guayaberas, hacen discursos y publican enormes "informes". Todos incumplen y lo peor es que muchos cubanos los aplauden, aún sabiendo que mienten.



EN EPOCA DE ELECCIONES...
El Presidente Bush, como todos los anteriores, demócratas y republicanos, aprovecha la cercanía de las elecciones para formular "duros planes" contra el dictador cubano. Esta vez junto a Colin Powell, mostrando el informe de una comisión para ayudar a una Cuba libre.¡Allá quienes se lo crean...!

HAY QUE APRENDER QUE EL PROBLEMA DE CUBA NO ES ENTRE LOS ESTADOS UNIDOS Y EL DICTADOR SINO ENTRE EL PUEBLO CUBANO DE ALLA Y EL REGIMEN QUE LO OPRIME.

La solución del drama cubano debe venir desde adentro, desde el pueblo de la isla esclava, sin confiar en amigos que no son tales. Con algunas meritorias excepciones de quienes resisten como pueden (la mayoría de ellos presos allá, unos 30 encarcelados en Guantánamo, otros en Panamá y Estados Unidos) es lamentable pero imprescindible admitir que la mayoría de los cubanos en la isla solo piensa en la remesa, el extraño "bombo" de visas, los paquetes y las visitas de las "mulas" y familiares. No piensan en oponerse a la dictadura, que sigue tan campante sabiendo que desde Washington solo llegan palabras huecas para el consumo de electores tontos o acomodados.

El ex-preso político y escritor Alberto Muller ha publicado en el "Diario de las Américas" una crítica al informe de 500 páginas que entre otras cosas dice: "Este es un plan que contiene muchas cosas buenas sobre un rescate de la economía cubana "cuando Castro deje de gobernar" pero es desacertado, sin pies ni cabeza, al limitar las remesas a primos, tías, sobrinos, como si ellos no tuvieran derecho a una vida decente. Creo que Otto Reich debe explicar el sentido poco humano de esa recomendación. Las remesas hacen que los cubanos puedan romper el aislamiento a que los tiene sometidos el tirano. PERO, si se alegan "razones humanitarias" para venderle cientos de millones de dólares (en cash, efectivo) al dictador...¿Por qué limitar o suprimir las remesas al pueblo cubano?". Y confirmando las preguntas con que arriba iniciamos este informe, concluye Muller: "la libertad no se mide en remesas sino en virtudes patrias".

Por su parte Vicente Echerri, en un artículo en el Miami Herald opina: "Respaldo por principio el recrudecimiento de las sanciones contra Castro que acaba de imponer el Presidente Bush pero soy escéptico en cuanto a sus logros, pues tienden a un LARGO, muy largo desgaste de la dictadura, lo cual aumenta el sufrimiento del pueblo bajo la banda de facinerosos que lo regentea y que sigue en el poder. La libertad a corto plazo exige un grito de guerra. Funcionarios norteamericanos insisten en que no existe tal plan de guerra".



NEW JERSEY Y LA COMUNIDAD

CERRARAN O FUSIONARAN 48 IGLESIAS EN CONDADOS UNION, ESSEX Y HUDSON

NEWARK.- La Iglesia Católica de New Jersey ha pagado muchos millones de dólares para arreglar demandas por alegados abusos sexuales cometidos por sacerdotes y ahora la Arquidiócesis de Newark plantea que "por cambios en la composición étnica de muchas parroquias", los ingresos han descendido y tendrá que cerrar 16 iglesias y fusionar otras 32.

El Arzobispo John J. Myers se reunió con decenas de sacerdotes para plantearles la situación, que debe ser explicada a los fieles a partir de esta semana.

Entre las iglesias que van a cerrarse o unirse con otras hay 12 de Newark, 10 de Jersey City, 4 de Elizabeth, 3 de Union City y 3 de North Bergen.

El listado incluye en Union City: San Antonio de Padua, San Joseph & St. Michael y St. Rocco.

En Guttenberg: San Juan Nepomuceno, en North Bergen: Santa Brigida, Sagrado Corazón y Nuestra Señora de Pátima; en Fairview: San Juan Bautista, en Elizabeth, Inmaculado Corazón de María/San Patricio, SS Peter y Paul, San Adalberto y St. Hedwig. En Jersey City: Santa Ana, San Juan Bautista, Resurrección, San Antonio, Santo Rosario, Cristo Rey, Sagrado Corazón, Nuestra Señora de los Lamentos, San Patricio y la Ascensión de Todos los Santos.

En Newark: Inmaculada Concepción, Nuestra Señora del Buen Consejo, San Juan, San Patricio, Santa Ana, San Antonio, Sagrado Corazón, Reina de los Angeles, San Rocco y San Carlos Borromeo. Algunas serán incorporadas a la Catedral del Sagrado Corazón. Otras iglesias desaparecerán en Orange, East Orange, Maplewood, Irvington, Plainfield, Rahway y Hackensack.

NUEVO HOSPITAL Y SERVICIO DE TRAUMAS

JERSEY CITY.- Entró en funciones el nuevo hospital Jersey City Medical Center construido en Grand Street y Jersey Avenue. El viejo hospital será desalojado y probablemente convertido en edificios para apartamentos. El Gobernador McGreevey inauguró un moderno centro de atención de traumas que dedicó a los policías de la Autoridad del Puerto muertos el 9-11

JORNADA DE 17 DIAS EN KAYAKS Y CANOAS RECORDANDO A INDIOS ORIGINALES DE N.J.

CAPE MAY.- La Secretaria Regena Thomas anunció que para recordar la historia y la herencia de los indios primitivos habitantes de lo que hoy es New Jersey y de sus descendientes, desde el 3 al 19 de junio se hará una jornada de 280 millas navegando por el río Delaware desde High Point hasta Cape May, visitando 41 municipios de 10 condados, visitando sitios históricos y compartiendo con jefes de naciones indígenas.

LEONEL FERNANDEZ EN NJ



El Presidente George Bush felicitó al Presidente electo de la República Dominicana y el Gobernador McGreevey emitió una declaración de apoyo en que saluda "a la comunidad dominicana de New Jersey y de Quisqueya por las elecciones libres y democráticas realizadas". Fernández visitó NY y NJ reuniéndose con partidarios y gobernantes.

DESFILE CUBANO DE NJ

UNION CITY.- El Desfile Cubano de New Jersey se va a celebrar con diversas fesfividades desde el jueves 3 de junio hasta el domingo 6. El jueves 3 habrá una recepción, el viernes 4 un banquete de gala y el domingo 6, parada y festival. Informes llamando a los teléfonos (201) 325-0484 y 240-6145.

FIESTAS DEL MAPEYE

NEWARK.- Las fiestas típicas puertorriqueñas del Mapeyé con 30 trovadores, cuatristas, cantantes, grupos musicales, comidas, kioskos, etc y entrada gratis el domingo 6 de junio de 12 M 12 MN en Verona Avenue entre Summer y Lincoln, teléfonos (973) 350-0398 y 483-5587.



DEVELAN MURAL DE CELIA CRUZ

UNION CITY.- Inauguración del mural dedicado a Celia Cruz el jueves 3 de junio a las 4 PM en Bergenline Avenue y calle 31.

PRIMER CENSO DOMINICANO

UNION CITY.- Robert e Isbelia Guzmán son los promotores de la iniciativa "Primer Censo Dominicano" que se propone investigar las estadísticas sobre la comunidad quisqueyana. Datos teléfono (201) 864-3777.



VIRGEN DE LA PROVIDENCIA

UNION CITY.- Autoridades y fieles acompañaron por la Avenida Bergenline la imagen de la Virgen de la Providencia, patrona de los católicos dominicanos. (Foto Lionel)

Comprimidas



POR LIONEL RODRIGUEZ

DESEMBARCO EN NORMANDIA

Jefes de estado de 17 paises, entre ellos los Presidentes Bush y Putin, el Premier Raffarin y la Reina Isabel, estarán el 6 de junio en las costas de Normandía, Francia, para recordar el desembarco en 1944 de las fuerzas aliadas que derrotaron a Hitler. (Todavía quedan por aquí algunos fósiles nazistas)

HABLANDO DE FOTOS

Nosotros, los que vivimos dos dictaduras, recordamos a los esbirros de Batista retratándose junto a los cadáveres de prisioneros asesinados. Ahora surgen las fotos que algunos soldados de EU se tomaron abusando de presos iraquíes. ¿Aparecerán mañana las de los esbirros comunistas con sus turbas y sus pelotones de fusilamiento?. (Si alguien quiere oír hablar de abusos que consulte a cualquier ex-preso político cubano. O a la Brigada 2506 por sus compañeros asfixiados dentro de un camión. O a los "alzados" atados desnudos sobre hormigueros. Hay mucho que contar sobre torturas en Cuba comunista...).

¡PARA CONSOLARSE...!

Los que tengan un hijo malcriado, bipolar, ansioso, hiperactivo, etc. pueden consolarse viendo fotos y videos de los mal educados chiquillos de la Corte española cayéndose a patadas, peleando, lloriqueando y molestando en plena boda de Letizia y Felipe ante las cámaras del mundo entero. ¿Les habrán dado una paliza, pela, tunda? ¡Cojines...!

400 CESANTES EN TRUST COMPANY

El más que centenario banco Trust Company fue vendido al North Fork Bancorp en $726 millones. Por lo pronto, 400 empleados del Trust quedaron cesantes. No se sabe qué pasará con los otros 800. Que pena.

INVESTIGACION EN EL WACHOVIA

La Comisión federal Securities and Exchange investiga algunas operaciones de ventas de fondos y otras de Wachovia Securities, rama del banco Wachovia.

LA CUBANA JULY PINO

La cubana July Pino estará trabajando para la prensa hispana en la Convención Republicana en NY. (Le deseamos muchos éxitos)

ELECCIONES LIBRES Y DEMOCRATICAS

En España y en la República Dominicana hubo elecciones libres y democráticas. El pueblo votó por quien quiso (la democracia es diversidad de opiniones y partidos. Lo contrario es comunismo y castrismo)

POLITICA Y DUELO

Lamentable la muerte del Alcalde y Senador Glen Cunningham. Vienen ahora otras alianzas. Las elecciones son el 8 de Junio. Vote usted por quien crea mejor. Yo voy a votar por el Congresista Robert Menéndez.

DEL DICHO AL HECHO...

Al mismo tiempo que el Presidente Bush prometía "medidas más duras hacia Cuba" (estamos cerca de las elecciones), estudiantes de la Universidad del Sur de La Florida (territorio del Brother Jeb) viajaban a la isla para visitar "sitios históricos de la ruta de la revolución"

(Lionel Rodríguez PO BOX 4478 Union City NJ 07087).

CENTRAL VALLEY, NY: DONDE VIVIO TOMAS ESTRADA PALMA

La Dra Margarita García-Estévez estudió, preparó y condujo un viaje de la Unión de Ex-Presos Políticos Cubanos NY-NJ (UEPPC) a Central Valley, NY, donde vivió y trabajó Don Tomás Estrada Palma y desde donde salió para tomar posesión como primer Presidente de la República de Cuba.



La Dra Margarita García-Estévez cuenta la historia.

Por Lionel Rodríguez

CENTRAL VALLEY, NY.- Este es un bello pueblito acunado entre lomas, donde los norteamericanos conservan con veneración la calle "Estrada", una tarja de hierro alusiva al lugar donde estuvo la casa del patriota y fotos, documentos, medallas, todo en recuerdo de Don Tomás Estrada Palma, quien allá residió y fundó un colegio entre 1879 y 1902 hasta que salió para Nueva York, después al puerto de Virginia y en barco a Gibara, pues por allí los españoles lo sacaron prisionero y había jurado que "solo volvería a Cuba cuando fuera libre y por el mismo puerto por donde lo deportaron".

Estrada Palma tuvo una notable historia como patriota durante la Guerra de los 10 Años hasta que lo capturaron. Pudo ser un hombre rico en el exilio (se casó con la hija de un Presidente de Honduras) y creó una escuela en Estados Unidos. Pero murió pobre en Oriente tras un periodo de altas y bajas como el primer Presidente de la República de Cuba. La UEPPC depositó ofrendas florales y agradeció el trabajo de preservación de la Sociedad Histórica Woodbury, Ruta 32 NY, PO BOX 30, Highland Mills, NY 10930. (Desde Union City tome la Ruta 3, la 17 Norte hasta el NY Trhuway y la Salida 16). ¡Buen viaje!



Local y museo de la Sociedad Histórica Woodbury donde se conservan reliquias de Estrada Palma.

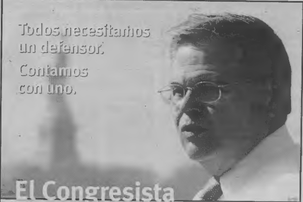


Historiadores y maestros de Central Valley recibieron a los ex-presos políticos cubanos. (Fotos Julio Soto)





Algunas fotos y documentos de Estrada Palma que se conservan en Central Valey.



Bob Menendez.

En el Congreso, mí voz es su voz.

Mí cargo es ser su defensor para crear oportunidades con buenos trabajos, un mejor sistema escolar, y asegurar que todos tengamos acceso al cuidado medico que necesitamos.

Por favor, únase a mí en esta lucha. Juntos podemos lograr grandes cambios."



www.menendezforcongress.com

Generando empleo. Mejorando nuestro sistema de educación. Asegurando que hayan un seguro de salud accesible.

La prioridad del Congresista Menendez es crear oportunidades para nosotros.

Sin duda, Bob Menendez es nuestro defensor.

- Ayudando a los pequeños empresarios latinoamericanos a crear mas empleos en nuestra comunidad
- Manteniendo seguro de salud accesible para niños y imigrantes legales
- Aumentando fondos para los programas de Head Start y programas después del horario escolar
- Incrementando el salario mínimo
- Creando nuevas viviendas accesibles
- Proeviendo fondos necesarios para mantener maestros calificados y un sistema escolar estable
- Asegurando que hayan mas fondos en clínicas locales para que puedan asistir a personas con o sin seguro medico
- Manteniendo nuestras comunidades libres de peligro al poner mas policías en nuestras calles y de esa forma eliminar la posesión de armas en los criminales

El Congresista Bob Menendez es el demócrata hispano de más alto rango en la Cámara de Representantes. Él emplea su poder para trabajar por nosotros todos los días.

Primaria Democrata 8 de Junio. Vote Linea/Columna **A**

Bob Menendez. Nuestro Congresista. Nuestro defensor.

Paid for by Menendez for Congress, Inc.



EN BLANCO Y NEGRO

Por Félix Paret

• Encuentro Masonico • Exitosa la Premiación de la Beca "José Martí" • Veleidades Musicales y Pensamientos • Merecida Premiación • Entrega de los Premios "Celia Cruz" • Noticias Rapidas

ENCUENTRO MASONICO

He recibido una atenta invitación firmada por el Venerable Maestro de la Muy Resp. Logia " Miguel Teurbe Tolón " y de su Secretario Rolando Toro, para los actos que con motivo del 3er Encuento Internacional de Masones Mexicanos y Cubanos en el Exilio, se llevara a efecto entre el 26 y 31 de Mayo.

Vendrá una representación de México de 80 Masones con sus respectivas esposas, todas las Logias del Noroeste de New Jersey serán las anfitrionas en este 3er Encuentro, las Benemerita Logia " MIGUEL TEURBE TOLON "de los Valles de West New York, Logia "ESPERANZA" "ANTONIO MARIA CASTILLO Y SUBLIME", "LUZ DE LIBERTAD # 19, "ASOCIACION DE MASONES DE NY - INC", y "PERUCHO FIGUEREDO". Por tal motivo el sábado 29 a las 10 a.m. en la calle 54 y Boulevard East, frente a la estatua del busto de Martí, habrá un acto patriotico al apóstol de Cuba " José Martí " y de Honor al Benemerito de las Américas " BENITO JUAREZ GARCIA "Se invita para este grandioso acto al pueblo y a la Prensa Hispana. Este columnista agradece la invitación y dira presente esa mañana con los Masones Cubanos

EXITOSA PRESENTACION DE LA BECA "JOSE MARTI"

En dias pasados en loss alones del Schuzten Park se llevo a efecto la entrega de las Becas " José Martí en su 27 Aniversario de su Fundación, desde entonces la Beca ha entregado la cantidad de $ 144.900.00 en beca y premios entre los centros docentes de Union Hill, Emerson y Memorial Height School.

Los premiados este año fueron: ROSA TOLENTINO alumna de Union Hill: VIVIANA MUÑOZ alumna de Union Hill: LEIDY QUINTERO del Memorial High School: VANESSA MONTANEZ del Memorial High School: VILMA CENTENO del Emerson High School: YAZMINA CENTENO del Emerson High School: DIANA AVILA del Union Hill. Los Premios " Ernesto Grass " fuerron entregados a: DAYANA HERNANDEZ del Memorial High School y BRENDA SANDOVAL del Emerson High School. Felicitamos a todas las ganadoras.

VELEIDADES Y PENSAMIENTO

Agradecemos el fino obsequió que nos hizo el Dr. Rowland Bosch de su ultimo libro " Veleidades Musicales " obra digna de tenerse en su biblioteca, con el prologo del escritor y critico literario Prof. Mario Andino, también " Pensamiento "una publicación Literaria Historica, bajo la dirección de René de León. Gracias por tan valiosos regales.

MERECIDO PREMIO

Mileser L. Bosch, hija amantisima del Dr. Rowland Bosch y de su gentil esposa Milagros Bosch por haber obtenido entre 500 concursantes el primer premio en el North Bergen Police D.A.R.E. Poster Contest auspiciado por el Departamento de Policia y el United Bank, que se celebra todos los años con el objetivo de inculcar a los estudiantes su repudió a las drogas. Mileser además del certtificado correspondiente recibió $500.00 dólares en bonos. Felicitamos a la inteligente Mileser, quien es alumna distinguida de la Academia de Pintura de Dalia Condis.

JOHN, JOHN

Estimados lectores, recuerdan a John, John, es el mascota de Sandra Alvarez, que todos los años le celebra su cumpleaños en el Parque de la 1, con cake, helados y gorritos, ese dia John, John se ve acompañado de cientos de perritos acompañados de sus dueños, pues el dia 6 cumple años y en esta ocación allí diremos presente.

NOTICIAS RAPIDAS......

PREOCUPA A LOS RESIDENTES DE WEST NEW YORK Y UNION CITY, las llamadas " gangas " que tienen atemorizados a los ciudadanos, esperamos cuando esta edicción este en la calle, ya el " TOQUE DE QUEDA " esté funcionando, estas gangas se estan incrementando en las distintas ciudades, y es necesario que la Policia tome mas empeño en terminar con esta lacra social............



BELLA QUINCEAÑERA

MIAMI.- Esta linda jovencita acaba de cumplir 15 años de edad, la de las ilusiones. Es JESSICA LAYNE BIDOT SILVA, hija del matrimonio formado por Salvador D. Bidot y la joven dama Maria Elena Silva y nieta por linea paterna de nuestro fundador Carlos Bidot y su esposa Lidia, residentes en Miami y de su abuela materna Rosa Silva. La bella Jessica y su hermanito Salvador Jr, residen con sus padres en Andover, NJ. A los cariños de sus orgullosos familiares añadimos las felicitaciones de la familia Molenaar y todos en LA TRIBUNA.

TRES ACTIVIDADES SE LLEVARON a efecto el pasado domingo 23, la entrega de LOS PREMIOS " CELIA CRUZ " QUE AUSPICIA EL Colegio Nacional de Periodistas Cubanos en el Exilio, Delg. NJ-NY, la Peña Literaria que nos tiene acostumbrado el dinamico Nibio Martinez y en horas de la noche la Cena Annual de la Organización Hispana Repúblicana del Condado Bergen que preside Clara Nibot.............. RECUERDE QUE EL DOMINGO 30, sera la acostumbrada PEÑA PATRIOTICA QUE SE CELEBRA ENB EL Club Hijos y Amigos de Fomento en homenaje a sus fundadores Dr. Julio y Eva Rodriguez Fariñas, orgasnizado por dicho Club, el Colegio de Periodistas, El Comité Pro Liberetad de Eduardo Arocena y la Ass. de Caibarién en el Exilio, el orador invitado sera el Dr. Antonio A. Acosta, Presidente del C.N.P. (e_. Quedan todos invitados para que nos acompañen esa tarde, hora 600 p.m. lugar Ass. Hijos y Amigos de Fomento 522 038 St. U. City............ Y RECUERDE QUE EL 27 DE JUNIO, llevo una excursion al TRUMP PLAZA CASINO, DE Atlantic City, puede ponerse en contacto conmigo, recuerde que de esta forma me busco las "habichuelas" y poder seguirme manteniendo digno, sin pelos en la lengua...... Y UNA NOTA DE ULTIMA HORA, al señor D.P. que no se moleste mas en hacer lo que esta haciendo, no vale la pena, el publico sabe quien es usted y quien soy yo, ¿verdad?.............. Y esto es todo por hoy amigos, que Dios me los Bendiga y gracias una y mil veces por preferir esta seccion.

HOMENAJE MULTIPLE A CARBO MENENDEZ

UNION CITY.- El compositor, músico y periodista cubano José Carbó Menéndez ha recibido por estos días valiosos homenajes, uno en Francia y otro en esta ciudad del condado Hudson donde reside.

William Navarrete, escritor y poeta cubano que vive en París, publicó allá un libro dedicado a los músicos exilados ("Cuba: la musique en exil") con prólogo de Eduardo Manet, donde incluye la obra musical de Carbó Menéndez, algunos de cuyos títulos más populares menciona.



Durante el acto del CNP Carbó Menéndez hizo un dúo con la cantante "Nena de Cuba". (Fotos AVANCE)

Aquí el Colegio Nacional de Periodistas Cubanos en el Exilio CNP-NYNJ que preside Antonio Acosta hizo entrega en concurrida reunión, de los premios por su certamen dedicado a Celia Cruz (QEPD) donde resultaron galardonados con el tercer premio nuestra columnista Gladys Campanería, con el segundo el colega Rowland Bosch y el primer lugar para Carbó Menéndez por su trabajo en el periódico "Avance" que recibió merecida distinción por su edición antológica dedicada a la Guarachera de Cuba. LA TRIBUNA felicita a José Carbó Menéndez.



En el concurrido acto del CNP vemos a nuestros columnistas Pablo Laserna y Félix Paret, del CNP con varias distinguidas participantes.

ESCUELA DE ARTES DE DALIA CONDIS

WEST NEW YORK.- La Escuela de Artes Dalia Condis tendrá su fiesta de graduación el 13 de junio de 2 PM a 6 PM en el Hudson Hall del 6018 Hudson Avenue. Los detalles llamando al teléfono (201) 864-1958.



La estimada intelectual Elsie Bajandas felicitó al colega Carbó Menéndez.



SALVARAN LA CASA DEL MANZANO

JERSEY CITY.- Esta es "la casa del manzano" donde en tiempos de la revolución se entrevistaron Washington y Lafayette. Tras largo abandono, un acuerdo conjunto con el municipio permitirá que una firma de Princeton se encargue de restaurarla y convertirla en Museo dentro de tres años. (Foto Lionel)



"Para Todos"

Con Ruth Molenaar

Escribanme a LA TRIBUNA,
Ruth Molenaar
P. O. Box 805, Union City, N. J. 07087
rumolenaar@aol.com

EL PODER DE LA INTELIGENCIA VERBAL

10 Formas de despertar tu genio verbal
Tony Buzan
Autor del bestseller El Libro de los Mapas Mentales



A traves de las páginas de este libro usted aprenderá como utilizar al máximo todas las capacidades de su mente.

A principios del siglo XX los psicólogos comprobaron que existe una correlación directa entre la riqueza del vocabulario y las destrezas lingüísticas y el éxito personal. Desarrollar las capacidades verbales e incrementar tu Cociente de Inteligencia Verbal con las revolucionarias técnicas de los Mapas Mentales es fácil y este libro te enseñará a:

- *Enriquecer tu vocabulario, creatividad y memoria.*
- *Utilizar los mapas mentales para desarrollar tu poder verbal*
- *Conocer los secretos básicos para leer más rápido y mejorar tu comprensión y retención de los leídos.*
- *Convertirte en un comunicador y orador de éxito.*

Tony Buzan, creador de los Mapas Mentales (un método de análisis sencillo y revolucionario que permite utilizar al máximo las capacidades de la mente), es un reconocido experto en el campo de la inteligencia, además autor de prestigio internacional. Entre sus obras -todas con millones de ejemplares vendidos en más de 100 países- destacan El libro de los Mapas Mentales y El Libro de la Lectura Rápida (ambos publicados por Urano). Es presidente de The Brain Foundation, fundador de The Brain Trust e inspirador de los Juegos Olímpicos de la Inteligencia. Asesora a ejecutivos de multinacionales, jefes de Estados y atletas de fama mundial.

ISBN: 84-7953-538-5
Precio: $9.95 • Paginas: 238
Copyright©2003



AMIGOS CON LEONEL FERNANDEZ
En una comida amena y familiar compartieron con él sus amigos Joe Franklin, Presidente de 1199J; Pedro Fanduiz, Vice-Presidente de 1199J, Soraya Molenaar, entre otros amigos presentes: LA TRIBUNA felicita a Leonel Fernández.

EL PRESIDENTE ELECTO LEONEL FERNANDEZ VISITO NEW JERSEY

Leonel Fernández ganó la presidencia de República Dominicana con el 56.5% del sufragio, contra 34% del presidente Hipólito Mejía, y 8.7% de Eduardo Estrella.

El presidente electo Leonel Fernández prometió un gobierno de unidad nacional donde los diversos sectores políticos y sociales tendrán voz para enfrentar la crisis económica que azota al país.

Mejía aceptó la derrota, cuando apenas se había contabilizado una mínima parte de los votos, desinflando los rumores que habría fraude o que pudieran generarse revueltas si perdía en la primera vuelta. "Es necesario el concurso de todos los sectores sociales para hacerle frente a esta crisis económica. Auspiciaremos un gobierno de unidad nacional en donde todos seamos compromisarios de los esfuerzos por volver al crecimineto económico", dijo Fernández.

La democracia dominicana se dejó sentir en el Estado Jardín cuando un 70.15% de la población registrada se hizo presente para elegir el nuevo presidente de su país.

Como en la mayoría de los colegios de votación, los 12 de Nueva Jersey no fueron la excepción, al darle 2.961 votos a Leonel Fernández.

En la votación del Estado Jardín, el Partido de Liberación Dominicana (PLD) de Fernández ganó con 66.70% de los votos, y fue seguido por el Partido Revolucionario Dominicano (PRD) de Hipólito Mejía al obtener 923 votos, que representan el 20.79% de la votación en el estado.

Eduardo Estrella del Reformista Social Cristiano que obtuvo 137 votos, o un 3.09% del total.





LA TRIBUNA CON LEONEL FERNANDEZ
Le acompaña Ruth Molenaar, Editora y Soraya Molenaar, Administradora Ejecutiva de LA TRIBUNA.


Budweiser
KING OF BEERS
KRAFT
La Plaza del Sabor
ELIZABETH
Waterfront
LATIN
Festival
MAY 29 & 30, 2004
Front Street • Elizabeth, NJ
(908) 527-1110
Elizabeth Cubanos Lions Club / Melly Mell Productions
Latino Mix 105.9 92.7 FM
1280AM
Hoy
TAMPICO Fruit Punches
ATA
An honestly different airline.
ata.com 1-800-I-FLY-ATA
DODGE
Union County Freeholders
edc

POR: JOSE DOMINGUEZ

FRATERNALES



TERCER ENCUENTRO MASONICO JUAREZ-MARTI EN NEW JERSEY DEL 26 AL 30 DE MAYO

Comenzando el miércoles 26 de mayo hasta el domingo 30 en los valles de New Jersey se efectuará el Tercer Encuentro Fraternal "Juárez-Martí" de Masones cubanos y mexicanos con sede central en el hotel Meadowlands Plaza de Secaucus y visitas a varios lugares de NY y NJ. El Primer Encuentro se se hizo en Veracruz, México en el año 2002, el Segundo en Puebla, México en el 2003 y este Tercero en nuestros valles, organizado por la BL "Miguel Teurbe Tolón" de West New York, Logia "Esperanza" de Veracruz y Logia "Valle de Atlixco" del estado de Puebla. Este es el itinerario del programa:

JUEVES 27 DE MAYO.- Recorrido en ómnibus por la ciudad de NY, almuerzo a las 4 PM en "Las Palmas" de West New York. A las 7 PM Tenida Masónica en el salón Príncipe del Hotel Plaza con el tema "Importancia de la Masonería en los tiempos modernos" A las 7.30 PM, salida para visita nocturna a NYC.

VIERNES 28 DE MAYO.- A las 8.30 AM salida para visita a Atlantic City y almuerzo allá.

SABADO 29 DE MAYO.- A las 10 AM ofrenda floral en el busto de José Martí en calle 64 y Boulevard East de West New York, hablarán los Hnos

Gabriel Viera, ex-Gran Maestro de la Gran Logia de las Antillas por los masones cubanos y Fernando López Arias, ex-Gran Maestro de la Gran Logia Unida Mexicana por los masones de México. A la 1 PM, edificio "Familia de la Luz" en calle 62 y Monroe Place WNY, con tema libre. A las 7 PM, cena de gala en Schuetzen Park, calle 32 y Kennedy Boulevard, North Bergen.

DOMINGO 30 DE MAYO.- A las 11.30 AM paseo alrededor de la isla de Manhattan con almuerzo a bordo del yate "Skyline Princess" y tenida blanca en el curso del viaje con masones, familiares y amigos. A las 4.30 PM clausura del Encuentro Masónico Juárez-Martí en el restaurant "Latin American Cafe" de White Plains,NY.

SESION CONJUNTA 20 DE MAYO

En la sesión conjunta efectuada en la Logia "Miguel Teurbe Tolón" de los valles de New York con logias de los valles de New Jersey, "Esperanza", "Antonio María Castillo Sublime", "Ignacio Agramonte", "Perucho Figueredo", "Luz de Libertad" y "Unida 21" se conmemoró otro aniversario de la caída en combate el 19 de mayo de 1895 del Apóstol y Hno José Martí y el aniversario del 20 de mayo de 1902, insturación de la República de Cuba.

LOGIA SACERDOTISAS ELIZABETH # 162

Directiva 2004-2005, Hermanas: Sacerdotisa Jefa, Bárbara Pavón, Vice Sacerdotisa, Ana Caballero, Patricia, Felita Alvarez; Secretaria, Berta Morgan; Vice, Nora López; Tesorera, Mery Martinez, Vice, Margarita Gil; Colectora, Ana Suros, Vice, Ada Gómez; Experta, Ana Roca, Maestra de Ceremonias, Aida Ilizastegui, Guarda Templo interior, Juana Amable; Exterior, Cruz M. Pupo; Porta Bandera, Lurna Morán, Porta Estandarte, Juana O. Pérez, Pasada Sacerdotisa, Yolanda V. Lodos.

ORDEN CABALLERO DE LA LUZ

Muy concurrida y notable en un restaurant de West New York la cena de recordación del 131 aniversario de la primera Logia "La Luz" de la Orden Caballero de la Luz, instaurada en Filadelfia el 9 de mayo de 1873.

HERMANO EMETERIO SUAREZ

En los valles de La Florida falleció el Hermano Emeterio Suárez, miembro de la Logia "José González Curbelo" de los valles de La Habana, hermano carnal de nuestro querido Hno Odilio Suárez, de la Logia "Esperanza". Nuestro pésame a su viuda Juana, al Hno Odilio y demás familiares.

PENSAMIENTO DE HOY

"Quien siembra truenos recoge tempestades"



Como muchos de nosotros, el sueño de la familia Pinto se hizo realidad en Elizabeth...



"Ser dueño de mi propia casa es mi sueño hecho realidad... ¡Fabuloso!"

- Daniel Pinto, comprador por primera vez

Como muchos de nosotros, la familia de Daniel Pinto emigró a Elizabeth en busca del sueño americano. Gracias a los programas existentes tales como, el de compradores de casa por primera vez, préstamos para negocios y subsidios creados para nuestra comunidad, Daniel y muchos mas están viviendo sus sueños. Daniel es dueño de su propio negocio y su esposa acabar de mudarse a su primera casa propia, con mucho orgullo son padres de una linda recién nacida

El Alcalde Bollwage y su Equipo. Verdaderos resultados y nuevas oportunidades para ayudarnos a realizar nuestros sueños.

- ✔ **Construcción de nuevos centros de entrenamiento para empleos.**
- ✔ **Una ciudad más limpia y mejores parques recreacionales.**
- ✔ **Construcción de nuevos centros para envejecientes.**
- ✔ **Reducción al crimen 41%.**
- ✔ **Nuevos centros comunitarios.**



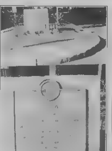
Vote Columna A el martes 8 de junio

Chris Bollwage

Las urnas estarán abiertas de 6 am – 8 pm

Ed Jackus **Patricia Perkins-Auguste** **Frank Cuesta**

PAID FOR BY THE ELECTION FUND OF CHRIS BOLLWAGE



¿POR EN DONDE SE ...GO BEISBOL POR PRIMERA VEZ?

... Hoboken dice que ... ields donde primera vez se jugó beisbol el 19 de junio de 184... historia ... NY y por eso levantaron alli el Salón de la Fama. Pero bibliotecarios de NYC muestran dos periodicos del 25 de mayo de 1823 describiendo juegos de beisbol en Manhattan ... el historiador John Thorn exhibe ... años de edad ... por el Ayuntamiento de Pittsfield, Mass. que se ... 1830, usa especificamente la palabra "base-ball" ... Foto y texto Lionell

DESFILE Y FESTIVAL DOMINICANO DEL CONDADO HUDSON

Domingo, 29 de Agosto del 2004

Avenida Bergenline desde Calle ... a la 35, Union City

Freddy Gomez • Director Fundador
Victor Ortega • Presidente
Manuel Osoria • Coordinador

INFORMES TELÉFONO 20... 8862



GRADUACION PROGRAMA "DARE"

UNION CITY. Mas de ... alumnos del quinto grado de 14 escuelas se graduaron de programa DARE (Enseñando a los Niños a No Usar Drogas) durante ceremonia en el Teatro Park, patrocinada por la PBA local 8 donde se reconoció el trabajo de los policias Mike Ortega y Miguel Orozco y del Teniente A. Mendez. Foto AVANCE.

[illegible]

NEWARK, NJ. El Gobernador James McGreevey junto con autoridades locales y estatales participó en la ceremonia de romper la tierra en Avenida 13 y calle Norfolk para iniciar las obras de construcción de una moderna escuela superior de Ciencias para 200 alumnos, la primera que se hace aquí en 40 años. La escuela será parte del Parque de Ciencias University Heights ... varias instituciones de enseñanza y el Gobernador dijo esta obra será ... que se pueda hacer en el ... segregación racial en las escuelas ... Estados Unidos.

La escuela HS de Ciencias costara $63 millones, cubrirá casi 300,000 pies cuadrados y se provecta inaugurarla en el 200... Posteriormente el Gobernador ... trasladó a ... que participaron ... Centro de Ciencias ... del estado de New Jersey ... investigaciones ... FBI para ... mantendrá un control de calidad y documentos. Durante el acto McGreevey ... que las modernas licencias digitales de conducción están ya disponibles en las 45 agencias estatales de Vehiculos a Motor (MVC) y que se hizo una primera ... de 250,000 licencias hasta cumplir la meta de 5.7 millones para los choferes de New Jersey.

★ ★



Luces de Estrellas

DESDE MIAMI, FLORIDA

MORAN MARIÑO

★ ★

HOMENAJE A BLANQUITA AMARO...

En su tiempo, Blanquita Amaro, hoy residente en Miami, fue una verdadera "vedette", cuyo cuerpo, rostro y simpatías levantaban al público, especialmente al masculino. Recientemente en el teatro "Artime" de la Pequeña Habana le dieron un homenaje a casa llena al que asistieron artistas de ayer y de hoy, entre ellos Manolo Torrente, Paquito Huertas, Oswaldo Pastor, Manolo del Cañal, Elsita Valladares, Jean Pablo y muchísimos más. Blanquita estuvo presente. Vió el programa sentada en una poltrona y muy emocionada, agradeció que la recordaran. ¡Siempre,diva!

CON SABADO PEDANTE...

Lo de Don Francisco ya es insoportable, quiere asumir todos los papeles, no deja cantar a los aspirantes, le hace señas al Chacal cuando quiere que le toquen la trompeta, pretende actuar mejor que los aficionados del show de la Cuatro (malísima "actriz") y si no fuera por lo gordo y viejo que está ya andaría dando brincos como "la vieja" que se ha robado el show. Y si compiten un mexicano y un cubano ¿quién gana? Pues el mexicano, claro. Siempre Don Francisco busca la manera de que pierda el cubano pues es evidente que no simpatiza con quienes nacimos en Cuba. A un azteca le da mucho tiempo, a un cubano lo corta. Y lo de los espacios infantiles es grotesco. Pregunta a las niñas por sus novios, si piensan casarse, etc cuando apenas pasan de 7 años de edad. La culpa es de los padres que permiten todo eso con tal de que sus hijitas aparezcan en TV y ganen un premiecito. Y de los anunciantes que respaldan el mal ejemplo de "Sábado Pedante".

QUE NADIE SE DEJE TUPIR

El día que el canalla Fidel Castro proclamó a Cuba como su finca particular comunista, hubo una manifestación de apoyo al frente de la cual, con un pañuelo rojo atado a la cabeza, iba la actriz Gina Cabrera con su entonces marido Elio Dutra y un poco más atrás, dándole vivas al imperialismo soviético, marchaban Rosita Fornés, Ester Borja, Armando Bianchi, Rafael "Cholito" Soler, Luis Carbonell, Consuelito Vidal, Manolo Ortega. ¡Qué peste!

OTRO RECIEN ATERRIZADO

Hace poco llegó e Cuba y ya está en radio y TV un cantante llamado Carlos Manuel pero no nos gusta, le falta mucho para conseguir el título de cantante pero le vemos condiciones de bailarín si estudia un poco. Hay programitas de TV que pretenden glorificarlo pero como nosotros no tenemos que pedirle permiso a nadie para opinar, aquí está en LA TRIBUNA lo que pensamos.

RECORDANDO EL PASADO...

Esta es una prueba para su memoria, amigo lector. Los cubanos menos jóvenes no olvidan la Cuba de ayer, uno de los países más avanzados del mundo en radio, periodismo y TV. Entre los populares programas radiales de aquellas mejores épocas tenemos "El Monje Loco", protagonizado por el padre de Flor de Loto Larrua. "Leonardo Moncada" con Eduardo Egea; "El humo del recuerdo" y "El alma de las cosas" escritos por Juan Herbello; "Tamakún" con Jesús Alvariño; "La Novela Palmolive", "Con la manga al codo", "Los Tres Villalobos", "La novela del Aire", "Manuel García", "La Universidad del Aire", "Pepe Cortez", todos de primera fila, tan buenos que en Miami en pleno siglo XXI no hay algo parecido pues aquellos se hacían "en vivo y en directo". ¿Los recuerda amigo lector de LA TRIBUNA?

EL CABALLERO DE PARIS

Anda por Miami un alegado "Caballero de París". El original y verdadero que deambulaba por La Habana se llamaba Juan Carlos López y era muy culto pese a su aspecto. (Tengo un archivo que muchos quisieran para sí y además, mucha... experiencia)



¿CRISTINA ENTRE LAS BELLAS?

Unicamente porque lo vimos y leímos podemos creerlo. La revista "People" en español publicó una lista de "los 50 latinos/as más bellos" e incluyó entre ellos a Cristina Saralegui!!!Qué descaro!!!



PAQUITO Y LAS HERMANAS MARQUEZ

El famoso músico Paquito D'Rivera ofreció varios conciertos en España y en uno de ellos en Madrid presentó al dúo de las octogenarias Hermanas Márquez, Trini y Nerza.





NESTOR Y ELSA

MIAMI.- Néstor Cabel y Elsa Valladares actuaron en el teatro "Artime" de La Pequeña Habana en el homenaje a Blanquita Amaro. (Fotos "Libre")



EXPOSICION DE JESUS RIVERA

UNION CITY.- En la galería Arts Atelier del 508 calle 42 cerca de Bergenline se exhiben las pinturas del artista cubano Jesús Rivera en la serie titulada "Fuera de Orden". Detalles por teléfono (201) 325-0197.

EL DIA QUE SALI DE LA CARCEL...

POR LIONEL RODRIGUEZ

Cruel aniversario. El 23 de mayo de 1972 cumplí (completica) la sentencia de diez años de prisión que me impuso el Tribunal "Revolucionario" de Matanzas en la causa # 128/62 por "delitos contra la seguridad del estado". Al salir del presidio tuve que aprender nuevamente las pequeñas cosas de la vida.

La burocracia y la indiferencia del sistema me hicieron pasar un gran susto aquel 23 de mayo de 1972 en que cumplía mi condena pues al Comisario "se le olvidó" pedir mi expediente y tuve que pasar preso un día extra "por cortesía" del gobierno. Familiares y amigos que me esperaban tuvieron que marcharse, ellos y yo con la angustia del ¿qué estará pasando?. Por fin, al día siguiente, me dieron la "carta de libertad" y tratando de parecer tranquilo, salí por el puente levadizo del centenario Castillo San Severino de Matanzas tras cumplir "la beca" de diez años que la dictadura me otorgó con estancia allí mismo, en La Cabaña, Isla de Pinos, Guanajay, El Príncipe y "Caballero Milián".

Mi primer "error" en la nueva sociedad comunista lo cometí cuando subí a la "guagua" por la puerta trasera. Al ser detenido, aún los autobuses tenían conductores que cobraban el pasaje. Diez años más tarde, eso y muchas cosas más habían cambiado y el chofer comenzó a regañarme porque él creía que yo estaba tratando de evadir el pago. (Lo menos que quería era un problema).

Cuando me soltaron, me dieron dos billetes de un peso cada uno. Como no tenía ropa civil, me dejaron irme con el pantalón amarillo de preso político que siempre usé, las botas y el "pullover" blanco típicos de la cárcel. El pasaje costaba cinco centavos y un alma caritativa me dió el "níquel" para pagarlo pues yo no tenía cambio. Creo que, por mi ropa y el lugar, se dió cuenta de que yo era un preso o ex-preso. Por fin me bajé en la parada del sitio donde, desde que nací, estuvo el imponente edificio de concreto que ocupaba la Plaza del Mercado, siempre repleto de toda clase de mercancías.

Durante las visitas, mi familia me había contado que la Plaza fue demolida. Pero una cosa es que te lo cuenten y otra cosa es apearse frente a una explanada de concreto totalmente vacía. Repuesto de esa primera impresión comencé a caminar rumbo a mi casa. Estaba cerca y no quería problemas con el transporte local.

Pasado el primer impacto del encuentro con familiares, amigos y vecinos comencé a explorar el barrio. Mucha gente importada para ocupar las casas confiscadas a los exiliados. Caras nuevas y viejas. Unas temerosas, otras sonrientes, varias hostiles. Algunos no quisieron ni acercarse aunque nos habíamos criado juntos. Otros, a quienes nunca conocí, llegaron a la puerta sin temores a traerme lo que pudieran, limones, naranjas, algo que para entonces era invaluable tanto material como espiritualmente.

De mi primera noche en casa no contaré nada. (No escribo libretos para la radio). Dormir sobre un colchón fue una experiencia nueva. Tras tanto tiempo acostado en el suelo o en hamacas o en camas de hierro y catres de madera, me parecía que me hundía. Comer sentado a la mesa, con cubiertos y agua fría eran aventuras. (Pienso en mis compañeros que cumplieron el doble o el triple de mi condena). Por entonces la leche aún se repartía en jaulas metálicas y pomos de cristal que dejaban en la bodega al otro lado de la acera. Al principio me despertaba sobresaltado cuando desde el camión dejaban la carga. Así me ocurrió con el ruido de los vehículos que pasaban, los gatos que maullaban, los perros que ladraban y etc. Claro, me adapté a ellos tanto como me había adaptado a los gruñidos de mis carceleros. (Los mosquitos en casa eran más tolerables que las chinches que me desangraron en La Cabaña).

Pasé mucho tiempo en celdas estrechas. Cuando llegué a los espacios abiertos casi no veía nada de lejos. Un médico me explicó que eso era producto de la contracción de la pupila y que pronto pasaría, como así fue hasta que los ojos se adaptaron a ver de lejos. (No había mucho que ver). En Isla de Pinos el compañero preso Enrique Cepero actuaba voluntariamente como dentista usando instrumentos tales como un pedazo de palo para golpear el cartucho de un bolígrafo convertido en "taladro" para repararnos los dientes y muelas "picados" por la mala alimentación. (Gracias Cepero) Una vez en la calle decidí ir al Policlínico Dental y cuando pedí turno, por primera vez escuché que me decían "viejo". Entré a la cárcel con el pelo negro y salí blanco en canas. Pero allí uno no "realiza" el cambio. Cuando me acerqué a la recepcionista me preguntó: "¿Qué usted desea, viejo?". Comprendí que no lo dijo en forma irrespetuosa sino porque yo parecía un viejo a los 39 años de edad, gracias al tratamiento y la dieta que nos impuso el "especialista" Dr Castro.

Se me ocurrió ir a uno de los pocos médicos privados que quedaban en Matanzas, me recibió muy amablemente, no me cobró la consulta pero me confesó que no le quedaban equipos ni químicas para hacerme un reconocimiento adecuado. Tuve pues que empezar a hacer mis colas en el Policlínico para que alguien con título de médico y especialista en Marxismo me examinara cuando y cómo ellos dijeran y hacerme análisis o rayos X cuando hubiera con qué hacerlos en ese "paraíso de la Medicina". Comprobé que los "mayimbes" jefes y su familia no tenían que hacer cola para ser tratados adecuada y rápidamente. Para ellos nada escaseaba.



En 1959 fui al Presidio de Isla de Pinos, Cuba, para hacer unos reportajes. De allí fui con mi esposa a dar un paseo por la isla (en la foto).¡No podíamos imaginar que en 1964 yo estaría allí mismo como preso político! (No me arrepiento de nada)

Durante unos días estuve caminando por las calles de mi ciudad natal, tan cambiada. Aprendí que entonces el dinero no servía pues no había casi nada que comprar, excepto, de vez en cuando, entrar con mi familia a un restaurante o pizzería con oferta limitada en cantidad y calidad.

Me pusieron a trabajar en la construcción. "Un ex-periodista contrarevolucionario lo merece", era la consigna. Comencé en una planta que hacía piezas pre-fabricadas de concreto y acero para viviendas, almacenes, hoteles en Varadero y la Ciénaga, etc. Allí aprendí a ir y venir en camiones cargados con obreros. Me tocó hacer parte de las piezas del moderno stadium "Victoria de Girón" que era utilizado también para entrenar a las estrellas del beisbol nacional. Y ahora viene la anécdota del queso:

Los peloteros profesionales de Castro reciben una alimentación especial, mucho mejor que el pueblo promedio. Y así nos enteramos que el "camarada" administrador del stadium le pasaba quesos suizos (legítimos de Suiza) al "camarada" administrador de la "Empresa de Talleres" a cambio de que éste a su vez le suministrara gomas y piezas para su automóvil. Un ejemplo de la "moral comunista" que comprobé viendo a los magnates del Partido robando gasolina, materiales, comida, de todo, inflando las cifras de producción para "cumplir metas" y poder seguir en sus puestos. Presencié las asquerosas "asambleas de méritos" donde unos a otros se decían atrocidades con tal de ganarse el derecho a comprar un televisor soviético blanco y negro, una de cuyas piezas solo duraba un año.

Sobre la "enseñanza gratis" aprendí (y en carne propia) las represalias directas e indirectas que se toman contra los hijos de los "gusanos" en el estudio y en el trabajo, cómo los hijos de la clase comunista privilegiada van a escuelas especiales (vocacionales) diferentes y mejor dotadas que las de los hijos del proletariado. Estuve muchas veces en los sucios campamentos de las "escuelas al campo" donde los alumnos tienen que trabajar porque de lo contrario les ponen "notas negativas" en su expediente y eso les destruye estudios superiores en ese "paraíso de la enseñanza".

Nueve años pasé viviendo y trabajando en Cuba comunista, dentro del monstruo, hasta que en 1980 pudimos salir para Venezuela, gracias a gestiones de ex-compañeros de prisión radicados en Caracas y en Miami. Esos incidentes y muchos más me llevaron a entender por qué el pueblo asistía a las reuniones del Comité de Defensa, a las marchas y movilizaciones para poder sobrevivir ante el único empleador y proteger a sus hijos, esperando la ocasión que se le presentara para salir del país. Aprendí a no juzgar desde lejos. (Lionel Rodriguez PO BOX 4478 Union City NJ 07087. Gracias por leerme y tolerarme)

CLASIFICADOS

DEPORTES

POR: PABLO LASERNA



La temporada de beisbol de la Liga Independiente Atlantica dio comienzo el pasado 6 de mayo proximo pasado y a la verdad que fue algo desastroso para el equipode Los Newark Bears,(Los Osos de Newark)quienes perdieron sus seis primeros encuentros en fila ya esto estaba preocupando no solo a el dirigente y ex-big leaguer Bill Madlock,sino a los fanaticos que a diario asisten al parque de beisbol Eagles Riverfront Stadiun ,en la calle de Broad St, en la ciudad de Newark.

La ofensiva muy por debajo de lo que se esperaba tomando en cuenta que en su roster aparecen jugadores de la talla del futuro Salon de la Fama, el estelar Rickey Henderson,Danny Clyburn,Michael Coleman,Eddie Lara,Pete Maestrales,Hipolito Martinez,Will Quintana

Keith Maxwell, y otros en el departamento de picheo pues las cosas no andaban muy bien que digamos,pero todo parece indicar que el equipo esta regresando a su normalidad y en estos momentos estan de gira y al cierre de esta edicion habian ganado 3 de sus cuatro ultimos desafios frente a los equipos de Bridgeport Bluefisch, y el equipo de Somerset,y aunque aun permanecen por debajo del promedio de los 500, han mejorado su promedio de juegos ganados y perdidos a 6-9 y todo parece indicar que siguen en acenso y que su picheo esta en vias de recuperacion pues el lanzador cubano Rolando Vieria,lanzo un gran partido en dias pasados, y el lanzador Tom Taylor a pesar de que su record es de 1-2 su promedio de carreras limpias permitidas es de 2:11, el equipo local estara de regreso en su casa de Broad Street, el proximo viernes dia 28 donde comenzaran serie frente al equipo de Atlantic City,que se encuentra en segundo lugar de la division Sur,mientras que el equipo de los Osos estan ultimos en la misma division. mientras que en la division Norte el equipo que se encuentra en la primera posicion los es Long Island,otro aspecto en el cual debe trabajar duro el dirigente Bill Madlock es en la defensiva ya que el equipo ha cometido 27 errores en los primeros 15 desafios,confiamos en el potencial de nuestro equipo local, y esperamos sus estelares comienzen a producir lo que de ellos se espera y que el departamento de lanzadores tambien asi lo haga, la temporada aun es muy joven y sabemos que los campeones de la temporada del 2002 estaran en la pelea hasta el ultimo out, suerte y apoyemos a nuestro equipo local asistiendo a los encuentros en el Riverfront Stadium ....

REGRESA EL LANZADOR CUBANO JOSE CONTRERAS A LA ROTACION DE LOS YANKEES

Despues de haber permanecido varios dias en el equipo de Colombus AAA, el lanzador Jose Ariel Contreras, fue llamado de nuevo a la rotacion de su equipo los Yankees de New York, donde en dias pasados en su debut lanzo un brillante desafio durante los 6 episodios en que lanzo, permitiendo solo tres imparables uno de ellos en cuadrangular de Alfonso Soriano, pero tuvo que abandonar el partido por una lesion en dedo de la mano de lanzar, al abandonar el desafio el mismo se encontraba con ventaja de 3-1, pero al final el equipo de Texas se llevo la victoria con anotacion final de 4-3, segun el dirigente Joe Torres, Contreras parece haber recobrado la confianza en si mismo ya que estaba algo desorientado, y espera sea de mucha ayuda a la rotacion de abridores del equipo donde ocupa el 5to,en la misma.....

BOXEO
SE ACABA EL REINADO DE ROY JONES JR.CAE ANTE ANTONIO TAVER

Las Vegas Nevadas;El espigado Antonio Taver vio realizado su sueño el pasado dia 15 de mayo cuando derroto de manera aplastante al hasta entonces invencible Roy Jones Jr.propinandole un nocaut que sorprendio no solo a Antonio Taver sino al publico presente que estallo en aplausos en las facilidades del Hotel-Casino Mandalay Bay, en las Vegas Nevadas..

Comenze algo lento declaro un jubiloso campeon estudiando a Jones, pues subi al cuadrilatero con la seguridad que lo hiba a vencer solo era cuestion de adaptarme los primeros asaltos a su estilo de pelea, esta vez estaba seguro podia vencerlo y asi fue este combate a diferencia del primero que tambien lo gane era mi oportunidad de oro de demostrarle a Jones Jr. que yo podia arerebatarle las fajas en su poder, y asi fue en el segundo asalto ya sali un poco mas confiado y aproveche que fallo un derechazo lo pude esquivar, y le lance mi izquierda por encima de la derecha que acababa de fallar y le acepte en el lado derecho de su cara pegado a la quijada lo que hizo se fuese a la lona y a pesar de que trato de incorporarse no lo logro cayo de nuevo se levanto entonces inseguro y el arbitro Jay Nady dijo era todo a el 1.41 segundos del segundo asalto,y de esta forma soy ahora el nuevo campeon supermediano espero poder defender mi corona airoso en mis proximos compromisos nunca me di por vencido soñaba con ser campeon del mundo y gracias a Dios lo he logrado,declaro un jubiloso Antonio Taver, suerte deseamos desde ya a este flamante campeon.......

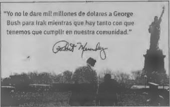


En la foto de izquierda a derecha nuestro Editor de Deportes Pablo Laserna, al centro el Honorable Alcalde y Senador Sharp James y el ex-jugador de beisbol profesional en la Cuba de ayer Roger Fernandez. (Foto tomada en los predios del Riverfront Stadium). Foto Laserna.



En la foto el Sr. Julio Arraga, Director de Ventas de los Newark Bears, la Srta. Melissa Mangree, Asistente del General Manager y el Sr. Dean Rivera, General Manager de los Newark Bears. (Foto Laserna).

Y hasta aqui mi columna queridos lectores gracias por leerme y Dios les bendiga y reuerden para preguntas y sugerencias me pueden escribir al P.O.Box 5624 Newark, N.J.07105 y con gusto les responderemos en la siguiente edicion chao y hasta la proxima.



"BUSH LE FALLO AL PUEBLO CUBANO" DICE EL CONGRESISTA R. MENENDEZ

UNION CITY.- El Congresista Roberto Menéndez (D-13-NJ) durante un acto por el 20 de mayo declaró:

"El Presidente Bush le ha fallado al pueblo cubano, ha burlado sus promesas electorales, mantiene amplios y continuados negocios con la dictadura castrista, captura en alta mar a los balseros y los deporta entregándoselos al peor régimen de nuestro continente".



Refiriéndose al aniversario de la república el Congresista expresó: "En esta fecha realmente no tenemos nada que celebrar pues no podemos olvidar que la independencia entonces conquistada para Cuba en 1902 está hoy eclipsada por una tiranía que niega al pueblo sus derechos, la libertad de expresión, el progreso personal, el derecho a viajar, a superarse, en medio de constantes oleadas represivas contra personas que simplemente discrepan pacíficamente".

GUILLERMO ESTEVEZ CONMOVIO EL PALACIO DE LA ONU EN GINEBRA

UNION CITY.- Guillermo Estévez, vicepresidente de la Unión de Ex-Presos Políticos Cubanos de NYNJ fue el enviado especial de esa organización a las sesiones de la Comisión de Derechos Humanos en Ginebra y aquí lo vemos a su regreso explicando los detalles de aquel encuentro. Cuando se supo la votación condenando al régimen castrista, Estévez rompió el protocolo y en plena sala gritó: "¡Viva Cuba Libre, abajo el comunismo!". Inmediatamente fue arrestado, un esbirro castrista lo golpeó y un policía que hablaba español se lo llevó a un sitio protegido. Las autoridades suizas lo retuvieron 4 horas antes de devolverle el pasaporte. (Foto Lionel)



FNCA APOYA DISIDENCIA INTERNA Y CRITICA DEPORTACION BALSEROS



Jorge Mas Santos, presidente de FNCA

MIAMI.- La Fundación Nacional Cubano Americana emitió una declaración por el 20 de mayo en que critica a los demócratas y a los republicanos por "la vergonzosa política que ambos han seguido contra los balseros cubanos" y ratifica su apoyo a la disidencia dentro de Cuba. Jorge Mas Santos, presidente de la FNCA dijo: "Rechazamos cualquier intento de sucesión castrista y respaldamos a quienes dentro de Cuba luchan por los derechos humanos".



El Presidente Bush sigue atrapando en alta mar a los balseros y entregandoselos al dictador

PIDEN A BUSH LIBERE A DISIDENTES CUBANOS PRESOS EN GUANTANAMO

WASHINGTON.- El Movimiento 30 de Noviembre "Frank País" y otros grupos cubanos del exilio le enviaron una carta urgente al Presidente George Bush para que ordene la libertad de 30 dirigentes de organizaciones disidentes dentro de Cuba que están encarcelados en Guantánamo "en pésimas condiciones" tras ser capturados en alta mar por guardacostas. El grupo incluye a 3 mujeres con sus hijos, uno de ellos de 4 años de edad. El Presidente no ha respondido pues está muy ocupado recorriendo el país tratando de "explicar" su política sobre el lejano Iraq.

FIDEL CASTRO ES EL CRUEL LEGADO DE UN SARGENTO LLAMADO BATISTA

POR ROBERTO LUQUE ESCALONA

MIAMI.- Poco después de las culpas compartidas del 4 de septiembre de 1933 con los sucesos del Hotel Nacional fue desruido el Ejército que allí perdió a su más competente personal. Con el paso de los años, surgieron nuevos oficiales de la Academia y de la experiencia en un país pacífico, no sargentos ni soldados analfabetos convertidos en Coroneles y Generales como ocurrió después cuando Fulgencio Batista asumió el control del país contra la voluntad popular. A instancias de Batista, el Congreso destituyó al Presidente de Cuba libremente elegido, Miguel Mariano Gómez. Poco después Batista fue elegido Presidente con el apoyo del Partido Comunista (PSP) algunos de cuyos camaradas principales pasaron a integrar el gabinete del sargento-coronel-general. Siete años después el pueblo votó por Grau San Martín y barrió del poder al candidato de Batista y su Coalición Socialista Democrática. Batista se auto exiló (única acción positiva que tuvo en su vida) para disfrutar de una ausencia dorada con el dinero saqueado a los fondos públicos (como hacen todos los gobernantes). Regresó de Senador, aspiró de nuevo a la presidencia y como iba a hacer el ridículo con muy pocos votos, faltando solo 72 días para las elecciones democráticas, encabezó un golpe militar el 10 de marzo de 1952 y echó abajo a un gobierno al que apenas quedaban 7 meses en el poder.

Batista y su gente alegaron que el cuartelazo del Ejército anti-constitucional fue motivado "por la corrupción y la violencia" de los gobiernos elegidos por el pueblo pero el régimen de Batista mantuvo y recrudeció la violencia y la corrupción y los llamados "grupos de acción" de los períodos del PRC fueron sustituidos por la acción violenta de los grupos de Carratalá, Salas Cañizares, Ventura, Pilar García, Sosa Blanco, etc.etc.etc. Cuando la guerra revolucionaria avanzaba, la mayoría de los jefes militares batistianos vivían la dulce vida en las ciudades, en palacios y clubes, lejos del frente.



ACTO ORGANIZACIONES CUBANAS UNIDAS

WEST NEW YORK.- En el Hudson Hall las Organizaciones Cubanas Unidas presididas por Orlando Lima celebraron un banquete recordando la Independencia de Cuba, con la asistencia de activistas e invitados. (Foto Rolando Ríos)

CUBA CORTA ACCESO A INTERNET

LA HABANA.- La dictadura anunció que a partir del 30 de junio del 2004 todos los servicios de acceso a Internet pasarán a control de la empresa estatal ENET por lo que "no se podrán garantizar las condiciones establecidas antes a los usuarios", que tendrán que pagar en dólares

LA TRIBUNA
P.O. Box [illegible]
Union City, N.J. 07087

Bulk Rate
U.S. Postage
PAID
Permit #1500
West New York, N.J.